우리말 어휘의 시간을 읽다

돌부처

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지



오늘의 뜻

돌로 만든 부처.

문헌의 첫 기록
19세기

수록 용례
9개

수록 내용
뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 13자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

우리가 알고있는 '돌부처'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

> 돌로 만든 부처.

돌부처의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

돌부처의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
돌부쳬 사전 표기 요약시기 미상 기록도 있음	—	—	—	—	●→	—
돌부쳐 사전 표기 요약	—	—	—	—	●→	—
돌부처 사전 표기 요약	—	—	—	—	—	●→
돌부텨 사전 표기 요약시기 미상 기록도 있음	—	—	—	—	—	—

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약**: 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기**: 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 4종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 돌부쳬
  19세기미상
- 돌부쳐

19세기
- 돌부처
  20세기현재
- 돌부텨
  미상

원자료의 전체 표기 목록 3종
돌부텨, 돌부쳐, 돌부쳬

돌부처의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사전의 어원·변화 설명
소제목은 읽기를 위한 편집 안내

옛 표기와 등장 시기

‘돌부처’는 19세기에 ‘돌부텨’, ‘돌부쳐’, ‘돌부쳬’ 등으로 나타난다.

말의 구성과 어원

‘돌부텨’는 명사 ‘돌’과 부처를 뜻하는 ‘부텨’가 결합한 것이다.

표기와 소리의 특징

근대 국어 시기에 나타난 모음 ‘ㅣ’나 반모음 ‘ㅣ’[j] 앞에서 ‘ㄷ, ㅌ’이 ‘ㅈ, ㅊ’으로 바뀌는 구개음화로 인해 ‘돌부텨’가 ‘돌부쳐’로 나타나고, 근대 국어 시기에 ‘ㅊ’ 아래에서 이중 모음 ‘ㅕ’가 ‘ㅓ’로 단모음화하는 현상에 따라 20세기에 ‘돌부쳐’가 ‘돌부처’로 나타나 현재까지 이어진다. 19세기에 나타나는 ‘돌부쳬’는 일부 단어에서 모음 ‘ㅕ’가 ‘ㅖ’로 바뀌는 현상이 반영된 표기로 보인다. ‘돌부쳐’가 ‘*돌부쳬’로 바뀐 것을 ‘돌부쳬’로 표기한 것으로 보인다.

문헌 속의 돌부처

전체 용례 9개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

19세기 돌부쳬, 돌부쳐 용례 2개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
돌부쳬, 돌부쳐

출처 1876 가곡원류 95 용례 01

문헌 용례

길 우희 두 돌부쳬ㅣ 벗고 굼고 마조 서셔 ᄇᆞ람 비 눈서리를 맛도록 맛즐만졍 平生에 離別 數ㅣ 업스니 그를 불워ᄒᆞ노라

현대어 풀이

길 위의 두 돌부처가 벗고 굶고 마주 서서 바람 비 눈서리를 맞도록 맞을망정 평생에 이별 수가 없으니 그를 부러워한다.

출처 1897 한영자전 PART ㅣ :238 용례 02

문헌 용례

金佛 (쇠) (부쳐-*불) Opp. 돌부쳐

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

20세기 돌부처 용례 4개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기
돌부처

출처 1900 제국신문 6월 2일 2면 용례 03

문헌 용례

북장동 칠셩당으로 가져가든 돌부쳐를 무삼 ᄉᆞ고인지 작일에 틀가락에 ᄐᆡ여셔 도로 문 밧그로 ᄂᆡ여 갓다더라.

현대어 풀이

북장동 칠성당으로 가져가던 돌부처를 무슨 사고인지 어제 틀가락에 태워서 도로 문 밖으로 내 갔다더라.

출처 1921 동아일보 8월 7일 3면

용례 04

문헌 용례

묵애가 삼백칠십 근이나 되는 돌부처를 파내이엇는대 그 돌부처가 잇든 곳은 녯날부터 디세가 얏흔 곳이엇슴으로.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1925 조선일보 5월17일 3면

용례 05

문헌 용례

초저녁부터 열두 시까지 마치 돌부처와 가티 서 잇섯다 한다.

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

출처 1940 조선일보 3월 5일 4면

용례 06

문헌 용례

그러나 일지홍의 마음은 돌부처와 가치 단단하고 냉냉한 것 좀처럼 흔들리지 안햇다

이 용례에는 별도의 현대어 풀이가 수록되어 있지 않습니다.

미상 돌부텨, 돌부쳬 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

돌부텨, 돌부쳬

출처 미상 송강가사 성주본 하:84

용례 07

문헌 용례

길 우히 두 돌부텨 벗고 굼고 마조 셔셔 ᄇᆞ람 비 눈서리를 맛도록 마줄망졍 人間에 離別을 모ᄅᆞ니.

현대어 풀이

길 위의 두 돌 부처 벗고 굶고 마주 서서 바람 비 눈서리를 맞도록 맞을망정 인간 세상의 이별을 모르니.

출처 미상 양풍전 경판24장본 10ㄴ

용례 08

문헌 용례

초목이 무셩ᄒᆞᆫ ᄃᆡ ᄒᆞᆫ 돌부쳬 잇거ᄂᆞᆯ 마음의 쳔황보살인 쥴 짐작ᄒᆞ고 나아가.

현대어 풀이

초목이 무성한 데 한 돌부처 있거늘 마음의 천황보살인 줄 짐작하고 나아가.

출처 미상 악학습령 90ㄱ

용례 09

문헌 용례

소경 놈이 밍광이를 업고 외나무다리로 막ᄃᆡ 업시 건너가네 그 아래 돌부쳬 안ᄌᆞ셔 拍掌大笑ᄒᆞ더라.

현대어 풀이

소경 놈이 청맹과니를 업고 외나무다리로 막대 없이 건너가네. 그 아래 돌부처 앉아서 박장대소하더라.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

돌부처의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

별도의 참고문헌 목록은 수록되어 있지 않습니다.

자료 출처

이 자료는 '단어의 역사'의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

history.wordrow.kr · 돌부처의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

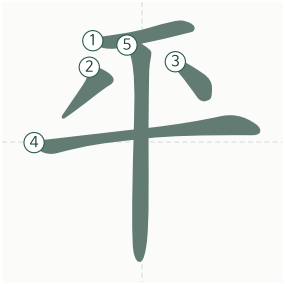
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

平

뜻·음 평평할 평

총 5획 · 부수 干





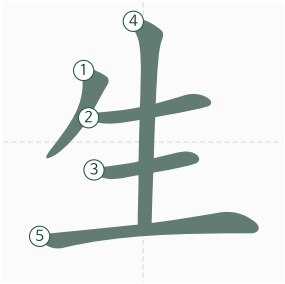
hanja.wordrow.kr/한자/平/

生

뜻·음 날 생

총 5획 · 부수 生





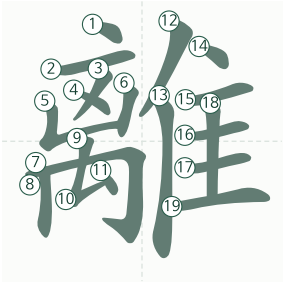
hanja.wordrow.kr/한자/生/

離

뜻·음 떠날 리

총 19획 · 부수 隹





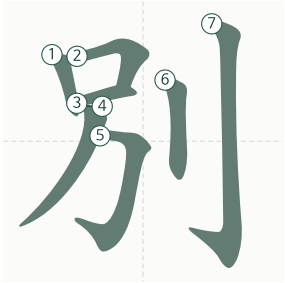
hanja.wordrow.kr/한자/離/

別

뜻·음 다를·나눌 별

총 7획 · 부수 刀





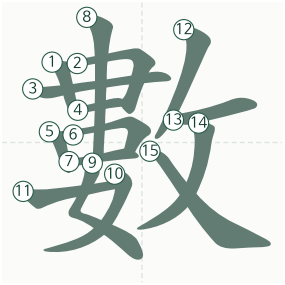
hanja.wordrow.kr/한자/別/

數

뜻·음 셈 수

총 15획 · 부수 攴





hanja.wordrow.kr/한자/數/

金

뜻·음 쇠 금 / 성(姓) 김

총 8획 · 부수 金





hanja.wordrow.kr/한자/金/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

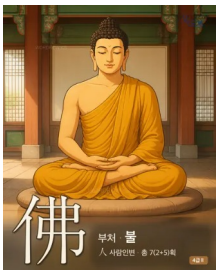
2 / 3 · 13자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

佛

뜻·음 부처 불

총 7획 · 부수 人





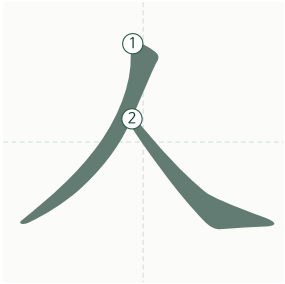
hanja.wordrow.kr/한자/佛/

人

뜻·음 사람 인

총 2획 · 부수 人





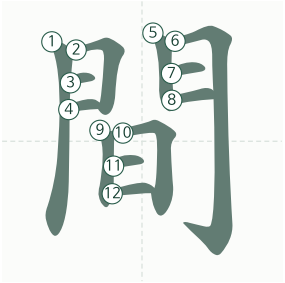
hanja.wordrow.kr/한자/人/

間

뜻·음 사이 간

총 12획 · 부수 門





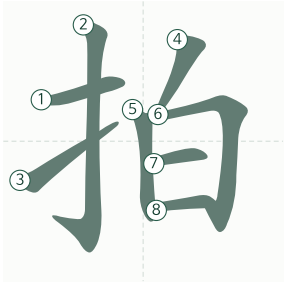
hanja.wordrow.kr/한자/間/

拍

뜻·음 칠 박

총 8획 · 부수 手





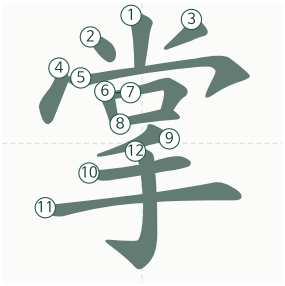
hanja.wordrow.kr/한자/拍/

掌

뜻·음 손바닥 장

총 12획 · 부수 手





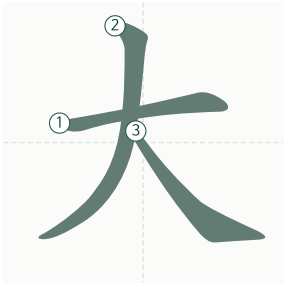
hanja.wordrow.kr/한자/掌/

大

뜻·음 큰 대

총 3획 · 부수 大





hanja.wordrow.kr/한자/大/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사 사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.

한자 한눈에 보기

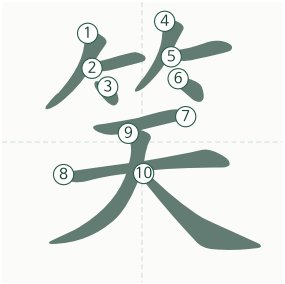
3 / 3 · 13자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

笑 뜻·음 웃음 소

총 10획 · 부수 竹





hanja.wordrow.kr/한자/笑/

그림·뜻·음·획수: WORDROW 한자 학습 사전 · 각 카드의 주소에서 조회
획순: AnimCJK / Make Me a Hanzi · Arphic Public License · 숫자 배치 편집: 단어의 역사
사전 획수와 다르면 함께 표기했습니다.